ᓇᓗᓇᐃᔭᕐᓯᒪᓂᖏᑦ ᑐᙵᕖᑦ ᓈᒻᒪᑦᑐᒥᒃ ᑐᑭᑖᕈᑎᖃᕈᓐᓇᖁᓪᓗᒋᑦ ᑲᓇᑕᒥ

ᖃᐅᔨᓴᖅᑐᓕᕆᓂᕐᒥ ᐱᔾᔪᑎᖃᖅᑐᑎᒃ ᐱᓕᕆᐊᖅ
ᐃᓱᒫᓗᓕᕐᐸᓪᓕᐊᒻᒪᑕ ᐃᓄᓕᒫᑦ ᐊᑐᐊᒐᕐᒧᑦ ᑐᑭᑖᕈᑕᐅᕙᑦᑐᑦ ᐱᔾᔪᑎᒋᓪᓗᒋᑦ ᐊᐅᓚᑦᑎᕕᐅᕙᑦᑐᓂᑦ ᑲᓇᑕᒥ ᓇᒥᓕᒫᖅ ᐃᑲᔪᕐᓯᕆᐊᕈᑎᔅᓴᖏᓐᓂᒃ ᐱᑕᖃᕋᑎᒃ ᑕᒪᑐᒧᖓ ᑐᕌᖓᔪᓂᑦ, ᐱᑦᑎᐊᕐᓯᒪᔪᓂᑦ, ᐅᓪᓗᒥᒧᓪᓗ ᑐᕌᖓᔪᓂᑦ ᑐᑭᓯᐅᒪᔾᔪᑎᔅᓴᖅᑕᖃᖃᑦᑕᕋᑎᒃ1

.

ᖃᐅᔨᓴᖅᑐᓕᕆᓂᕐᒥᒃ ᐱᔾᔪᑎᖃᖅᑐᑎᒃ ᐱᓕᕆᐊᖅ − ᒪᕐᕉᓐᓂᒃ (2)−ᐊᕐᕌᒎᓐᓂᒃ ᐸᕐᓇᑕᐅᓯᒪᔪᖅ ᐱᖃᐅᓪᓗᑎᒃ 75 ᓇᑭᑐᐃᓐᓈᕐᓯᒪᔪᑦ, ᐊᐅᓚᔾᔭᐃᓲᑦ, ᐊᒻᒪᓗ ᑲᒪᖃᑦᑕᓕᓂᐅᓪᓗᑎᒃ ᐃᓱᒪᔅᓴᕐᓯᐅᓲᑦ ᐱᓕᕆᖃᑦᑕᓲᓪᓗ ᑲᓇᑕᒥ ᓇᒥᓕᒫᖅ − ᐱᖃᑕᐅᑎᑦᑎᕙᑦᑐᑎᒃ, ᐋᖅᑭᔅᓱᐃᓲᖑᓪᓗᑎᒃ, ᐊᒻᒪᓗ ᓇᒧᑐᐃᓐᓇᖅ−ᑲᑐᔾᔨᖃᑕᐅᒐᑎᒃ ᐱᓇᓱᐊᕈᑎᖃᕐᐸᑦᑐᑦ ᑐᕌᖓᓪᓗᑎᒃ ᐋᖅᑭᒋᐊᕐᓯᒍᒪᓂᕐᒥᒃ ᐊᑐᖅᑕᐅᖃᑦᑕᕐᓂᖏᓐᓂᒃ ᖃᐅᔨᒪᔾᔪᑎᔅᓴᐃᑦ ᑐᑭᑖᕈᑎᖃᖃᑦᑕᓂᕐᒥᒃ ᐃᓘᓐᓇᖏᓐᓂ ᑲᓇᑕᐅᑉ ᒐᕙᒪᒃᑯᖏᓐᓂ. ᐱᓕᕆᐊᖅ ᐱᔾᔪᑎᒋᓪᓗᒍ ᑲᓇᑕᒥ ᑲᑎᒪᑎᑦᑎᔪᒻᒪᑕ ᕖᕝᕗᐊᓕ 2015ᒥ ᐅᖃᐅᓯᖃᕐᓂᐊᕐᖓᑕ ᑐᙵᕕᐅᕙᑦᑐᒧᑦ ᑐᙵᕕᐅᕙᑦᑐᓂᑦ ᐃᓅᖃᑎᒌᓄᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᑐᖃᑦᑕᓂᕐᒥᒃ ᖃᐅᔨᒪᔾᔪᑎᔅᓴᓂᑦ ᑐᑭᑖᕋᑎᖃᕐᓂᐊᑎᓪᓗᒋᑦ ᑲᓇᑕᒥ. ᑖᓐᓇ ᓇᓗᓇᐃᕈᑕᐅᔪᖅ ᓴᖅᑭᕐᓯᒪᔪᖅ ᐃᖅᑲᓇᐃᔮᕆᓚᐅᖅᑕᖏᑦ ᐱᔾᔪᑎᒋᓪᓗᒋᑦ.

ᐱᔾᔪᑕᐅᔪᖅ ᖃᐅᔨᒪᔾᔪᑎᔅᓴᖃᕐᓗᑎᒃ ᑐᑭᑖᕈᑎᖃᖃᑦᑕᓂᕐᒥᒃ
ᐃᓄᓕᒫᓄᑦ ᐊᑐᐊᒐᐃᑦ ᓲᖑᔪᑦ, ᓴᓇᔭᐅᖃᑦᑕᕐᓯᒪᔪᑦ ᑐᙵᕕᖃᖅᑐᑎᒃ ᖃᐅᔨᒪᔾᔪᑎᖃᖅᑐᑎᒃ ᕿᒥᕐᕈᒍᑎᖃᕐᓯᒪᓪᓗᑎᓪᓗ, ᖃᐅᔨᒪᑦᑎᐊᕈᑕᐅᓲᖑᒻᒪᑕ ᑲᔪᓯᑎᑦᑎᑎᐊᕐᓂᐊᕐᓂᖏᓐᓂᒃ ᑲᓇᑕᒥᐅᑦ ᐱᔾᔪᑎᒋᓪᓗᒋᑦ, ᒐᕙᒪᒃᑯᓐᓂ ᑭᐅᒪᔨᒋᔭᐅᑎᑦᑎᑲᓐᓂᕈᓐᓇᓂᕐᓴᐅᓲᖑᓪᓗᑎᒃ ᑐᑭᓯᓇᕐᑎᑦᑎᒋᐊᒃᑲᓐᓂᖁᓲᖑᓪᓗᑎᓪᓗ, ᐊᒻᒪᓗ ᐋᖅᑭᒋᐊᕐᓯᓲᖑᓪᓗᓂ ᐊᐅᓚᑦᑎᒍᑎᒋᓂᐊᖅᑕᑎᓐᓂᒃ. ᑲᓇᑕᒥᐅᑦ ᓂᕆᐅᑉᐸᒻᒪᑕ ᑭᒡᒐᑐᖅᑎᖏᓐᓂᒃ ᖃᐅᔨᒋᐊᖃᑦᑕᕈᓐᓇᕐᓂᖏᓐᓂᒃ, ᐃᓱᒪᒋᔭᖃᕈᓐᓇᕐᓂᖏᓐᓂᒃ, ᐊᒻᒪᓗ ᐊᑐᖃᑦᑕᕈᓐᓇᕐᓂᖏᓐᓂᒃ ᐱᔭᕆᐊᑐᔪᓂᑦ, ᓇᒥᓕᒫᖅ ᐱᓯᒪᔪᓂᑦ ᖃᐅᔨᒪᔾᔪᑎᔅᓴᖃᖅᑐᓂᑦ ᖃᐅᔨᒃᑲᖅᑕᐅᓯᒪᓪᓗᑎᒃ ᑐᑭᑖᕈᑎᖃᖃᑦᑕᓂᕐᒥᒃ. ᑕᐃᒫᒃ ᖃᐅᔨᒪᔾᔪᑎᔅᓴᖃᖃᑦᑕᕐᓂᖅ ᐊᔾᔨᒌᙱᑐᒡᒍᑎᐅᔪᓐᓇᕐᖓᑕ, ᒪᑯᐊ ᐃᓚᒋᔭᐅᓪᓗᑎᒃ:

• ᖃᐅᔨᓴᖅᑐᓕᕆᓂᖅ ᓯᕕᑐᓂᕐᐹᒥᒃ ᐃᓱᒪᒋᓪᓗᒍ, ᐃᓚᒋᔭᐅᓪᓗᑎᒃ ᖃᐅᔨᒪᔭᖏᑦ ᐱᓯᒪᔪᑦ ᐊᑐᖃᑦᑕᕐᓯᒪᔭᖏᑎᒍᑦ, ᐋᖅᑭᓯᒪᔪᒥᒃ
ᖃᐅᔨᖃᑦᑕᕐᓂᖏᓐᓂᒃ, ᑭᓪᓕᓯᓂᐊᕈᑕᐅᓯᒪᔪᓂᑦ ᑎᑎᖅᑲᓂᑦ ᓄᐊᑦᑎᖃᑦᑕᓂᕐᒥᒃ ᕿᒥᕐᕈᖃᑦᑕᓂᕐᒥᓪᓗ, ᐃᓱᒪᒋᔭᖃᕐᓂᕐᒥᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᐋᖅᑭᔅᓱᐃᖃᑦᑕᕐᓂᖅ, ᐊᒻᒪᓗ ᐃᓚᒋᔭᐅᓪᓗᑎᒃ ᑐᑭᓯᐅᒪᔾᔪᑎᔅᓴᐃᑦ ᑭᓱᑐᐃᓐᓇᕐᓂᑦ ᐱᔾᔪᑎᓖᑦ ᓴᖅᑭᔮᖅᑐᓂᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐆᒪᓂᓕᓐᓂᑦ ᖃᐅᔨᓴᖅᑐᓕᕆᒍᑎᖃᕐᓂᕐᒥᒃ, ᐃᓄᓐᓂᑦ ᖃᐅᔨᓴᖃᑦᑕᓂᕐᒥᒃ, ᐋᓐᓂᐊᖅᑐᓕᕆᓂᕐᒥᒃ ᖃᐅᔨᓴᖃᑦᑕᓂᕐᒥᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᓴᓇᔪᓕᕆᓂᕐᒥᒃ; ᐊᒻᒪᓗ,

• ᓄᓇᖃᖅᑳᕐᓯᒪᒧᑦ ᖃᐅᔨᒪᔭᖏᑦ, ᖃᐅᔨᒪᔭᖏᓐᓂᒃ ᖃᐅᔨᒪᔭᖅᑖᖃᑦᑕᕐᖓᑕ ᖃᐅᔨᒪᔭᖏᓐᓂᒃ ᐱᓕᕆᒍᑎᖃᕐᐸᑦᑐᑎᒃ
ᐊᒻᒪᓗ ᐅᔾᔨᕈᓱᓕᖃᑦᑕᖅᑐᑎᒃ ᐱᖅᑯᓯᖅᑎᒎᖓᔪᒥᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᐃᓕᑦᑐᐸᓪᓕᐊᓲᖑᓪᓗᑎᒃ ᐱᕙᓪᓕᐊᓂᖏᓐᓂ ᒫᓐᓇᓕᓴᐅᓂᕐᓴᓄᑦ ᐊᑐᖅᑕᐅᕙᓕᖅᑐᓄᑦ, ᐊᒻᒪᓗ ᐃᓚᖃᖅᑐᓂ ᒪᑯᓂᖓ ᐱᓕᕆᔾᔪᓯᕐᓂᑦ, ᐃᓕᙵᔭᖏᓐᓂᑦ, ᐱᐅᓯᖏᓐᓂᒃ, ᐊᒻᒪᓗ ᖃᐅᔨᒪᔭᖏᓐᓂᒃ ᐱᓯᒪᔭᖏᓐᓂᒃ ᓇᓗᓇᐃᒃᑯᓯᕐᓱᕐᓯᒪᔪᓂᑦ ᖃᐅᔨᒪᔭᖏᓐᓂᒃ ᐊᑐᖅᑕᐅᕙᑦᑐᓂᑦ ᓯᕗᓕᖏᓐᓂ ᑭᖑᕚᖏᓐᓄᑦ ᐊᔪᕆᕐᓱᐃᔾᔪᑕᐅᓯᒪᔪᓂᑦ.2

ᑐᙵᕖᑦ ᖃᐅᔨᒪᔾᔪᑎᔅᓴᖏᓐᓂᒃ−ᑐᙵᕕᖃᖅᑐᑎᒃ ᑐᑭᑖᕈᑎᖃᖃᑦᑕᕐᓂᖅ
ᑎᓕᐅᕆᕗᒍᑦ ᑲᓇᑕᒥᐅᓕᒫᓂᑦ, ᑲᒪᒋᔭᖃᕐᐸᑦᑐᓂᑦ ᐃᒻᒥᒃᑯᑦ ᑲᑐᔾᔨᖃᑎᖃᖅᑐᑎᓪᓘᓐᓂᑦ, ᐊᑐᖃᑦᑕᖁᓪᓗᒋᑦ ᐊᑐᖅᑎᑦᑎᖃᑦᑕᖁᓪᓗᒋᓪᓗ ᑖᒃᑯᓂᖓ ᑐᙵᕕᐅᔪᓂᑦ ᖃᐅᔨᒪᔾᔪᑎᔅᓴᖏᓐᓂᒃ−ᑐᙵᕕᖃᕐᓗᑎᒃ ᑐᑭᑖᕈᑎᖃᖃᑦᑕᖁᓪᓗᒋᑦ. ᑖᒃᑯᐊ ᑐᙵᕖᑦ ᑕᒪᒃᑭᖅᑐᑎᒃ ᐱᓇᓱᐊᕈᑕᐅᖃᑦᑕᕆᐊᖃᕐᖓᑕ ᑲᔪᓯᑎᑕᔅᓴᐅᓪᓗᑎᓪᓗ. ᐱᓪᓚᑦᑖᕐᒥᓕ ᐱᓇᓱᐊᕈᑕᐅᕙᑦᑐᑦ ᐱᑕᖃᐅᕐᖓᑕ ᐊᒥᓱᓂᑦ ᑲᓇᑕᒥᐅᓂᑦ ᐊᐅᓚᑦᑎᕕᐅᕙᑦᑐᓂᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᑲᔪᓯᑎᑕᐅᖃᑦᑕᕐᓯᒪᓪᓗᑎᒃ ᓄᓇᓕᒐᓴᖁᑎᓕᓐᓂᑦ ᓇᒥᓕᒫᖅ ᓄᓇᕐᔪᐊᕐᒥ ᑲᔪᓯᑎᑕᐅᑦᑎᐊᓪᓚᕆᑉᐸᑦᑐᑎᒃ. ᐅᑉᐱᕈᓱᑦᑐᒍᑦ ᑲᔪᓯᑎᑕᐅᕙᓪᓕᐊᓪᓚᕆᑉᐸᑕ ᓴᙱᓂᕐᓴᐅᑎᑦᑎᓂᐊᕐᖓᑦ ᑲᓇᑕᒥᑦ.

1. ᓲᕐᓗ, ᑲᒪᒋᔭᖃᓪᓗᐊᑕᕐᐸᑦᑐᓄᑦ ᐱᓕᕆᕕᒃ ᐃᓄᓕᒫᓄᑦ ᐱᔨᑦᑎᕋᕐᕕᐅᕙᑦᑐᒥ ᑲᓇᑕᒥ (2013) www.pipsc.ca/portal/page/portal/website/issues/science/bigchill; Voices-Voix
ᑲᑐᔾᔨᖃᑎᒌᑦ (2015) http://voices-voix.ca/sites/voices-voix.ca/files/dismantlingdemocracy_voicesvoix.pdf
2. 2ᐊᒥᓲᒻᒪᑕ ᑐᑭᖏᑦ ᓄᓇᖃᖅᑳᕐᓯᒪᔪᑦ ᖃᐅᔨᒪᔭᖏᑕ; ᐊᑐᕐᐸᑦᑐᒍᑦ ᐋᖅᑭᓱᖅᑕᐅᓯᒪᔪᒥᒃ ᓄᓇᕐᔪᐊᕐᒥ ᓱᓕᔪᓂᑦ ᓇᒻᒥᓂᖁᑎᖃᕐᓂᕐᒧᑦ ᑲᑐᔾᔨᖃᑎᒌᓂᑦ
3. 3“ᓱᓕᓂᕐᒥᒃ” ᐊᑐᖃᑦᑕᑎᓪᓗᒋᑦ ᖃᐅᔨᓴᖅᑐᓕᕆᔩᑦ ᓄᓇᖃᖅᑳᕐᓯᒪᔪᓪᓗ ᖃᐅᔨᒪᔭᖏᓐᓂᒃ, ᐃᒫᒃ ᑐᑭᓕᒻᒥᒃ ᐅᖃᕐᐸᑦᑐᒍᑦ ᑭᒃᑯᑐᐃᓐᓇᕐᓄᑦ ᐊᑐᐊᒐᐃᑦ ᓴᓇᔭᐅᕙᑦᑐᑦ ᐱᐅᓂᕐᐹᓂᑦ
ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᔪᓂᑦ, ᖃᐅᔨᒪᔭᖏᓐᓂᒃ ᐱᔾᔪᑎᓕᓐᓂᑦ ᖃᐅᔨᒪᔭᖏᓐᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᑐᓂᓯᖃᑦᑕᓂᕐᒥᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᑐᖃᑦᑕᓂᕐᒥᒃ ᖃᐅᔨᒪᔭᖏᓐᓂᒃ ᐊᑐᐊᒐᕐᒥ ᐊᒻᒪᓗ ᑐᑭᑖᕈᑎᖃᖃᑦᑕᓂᕐᒥ ᑐᑭᓯᓇᑦᑎᐊᖃᑦᑕᖁᓪᓗᒋᑦ. ᓱᓕᓂᕐᒥᒃ ᐊᑐᖅᑕᐅᑎᓪᓗᒍ ᖃᐅᔨᒪᔭᖏᓐᓂᒃ ᐊᑐᐊᒐᓕᐅᕈᑎᖃᖃᑦᑕᓂᕐᒥᒃ ᓱᓕᓂᖅᑕᖃᖃᑦᑕᕆᐊᖃᕐᒥᒻᒪᑦ ᐋᖅᑭᔅᓱᐃᒍᑎᖃᖅᑎᓪᓗᒋᑦ ᖃᐅᔨᒪᔭᖏᓐᓂᒃ, ᐃᒪᐃᑦᑑᓪᓗᓂ, ᒪᓕᓐᓂᖅ ᐃᓕᓯᒪᔪᓂᑦ ᑲᒪᒋᔭᖃᓪᓗᐊᑕᕐᐸᑦᑐᓂᑦ, ᓈᒻᒪᑦᑐᓂᑦ, ᐊᒻᒪᓗ ᐃᓂᖅᑎᕆᓯᒪᒍᑕᐅᓲᓂᑦ ᐊᑐᖅᑕᐅᒐᔪᑦᑐᓂᑦ ᐋᖅᑭᔅᓱᐃᑎᓪᓗᒋᑦ ᖃᐅᔨᓴᖅᑐᓕᕆᔩᑦ ᖃᐅᔨᒪᔭᖏᓐᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᓇᓗᓇᐃᒃᑯᑕᓕᓐᓂᑦ ᐃᓕᖅᑯᓯᖅᑎᒍᑦ ᐊᑐᖅᑕᐅᒐᔪᑦᑐᓂᑦ ᐋᖅᑭᔅᓱᐃᑎᓪᓗᒋᑦ ᓄᓇᖃᖅᑳᕐᓯᒪᔪᑦ ᖃᐅᔨᒪᔭᖏᓐᓂᒃ.
4. ᑭᓯᐊᓂ ᑕᐃᒪ ᐊᑐᖅᑕᐅᒐᔪᙱᓂᕐᓴᓂᑦ ᑕᑯᑎᑦᑎᒍᑕᐅᓯᒪᔪᓂᑦ ᐃᓱᒫᓗᓇᖅᑐᖅ ᐱᔾᔪᑎᒋᓪᓗᒍ ᑲᙳᓇᖅᑑᓂᖓ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᑦᑕᓇᐃᕐᓯᒪᓂᖓ. ᑐᑭᓯᒍᒪᒍᔅᓯ ᓴᖅᑭᔮᖅᑐᒥᒃ ᑕᑯᔭᔅᓴᓂᑦ
ᑐᙵᕕᐅᔪᓂᑦ ᖃᐅᔨᒋᐊᕐᓗᒋᑦ “ᐃᓱᒪᒋᔭᐅᓯᒪᔪᑦ ᓴᖅᑭᔮᖅᑐᒥᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᑕᑯᔭᔅᓴᐅᓂᖏᓐᓂᒃ” (UNESCO 2015 http://unesdoc.unesco.org/images/0023/002322/232207E.pdf).

ᑐᙵᕕᒃ 1
ᐱᐅᓂᕐᐹᑦ ᐊᑐᐃᓐᓇᐃᑦ ᖃᐅᔨᒪᔾᔪᑎᔅᓴᐃᑦ − ᓴᓇᔭᐅᕙᑦᑐᑦ
ᐱᓕᕆᔾᔪᓯᖅᑎᒍᑦ ᑐᑭᓯᓇᖅᑐᑎᒃ, ᐱᔭᕆᐊᑐᓪᓗᑎᒃ,
ᑲᒪᒋᔭᐅᕙᑦᑐᑎᒃ ᓱᓕᔪᒥᒃ3 – ᖃᐅᔨᒃᑲᐃᔾᔪᑕᐅᖏᓐᓇᕆᐊᓖᑦ
ᑐᑭᑖᕈᑎᖃᕐᓂᐊᑎᓪᓗᒋᑦ ᑲᓇᑕᒥ.

ᑐᙵᕕᒃ 2
ᑐᑭᓯᐅᒪᔾᔪᑎᔅᓴᐃᑦ ᓴᖅᑭᔮᖅᑐᒥᒃ ᑕᐅᕐᓰᒍᑕᐅᖃᑦᑕᕆᐊᓖᑦ ᖃᐅᔨᓴᖅᑐᓕᕆᔨᓂᑦ, ᓄᓇᖃᖅᑳᕐᓯᒪᔪᓂᑦ ᖃᐅᔨᒪᔪᓂᑦ, ᑐᑭᑖᖅᑎᐅᕙᑦᑐᓂᑦ, ᐊᒻᒪᓗ ᐃᓄᓕᒫᓂᑦ4.

ᑐᙵᕕᒃ 3
ᖃᐅᔨᓴᕈᑕᐅᓯᒪᔪᑦ ᐱᓯᒪᔭᐅᑦᑎᐊᕆᐊᓖᑦ, ᓴᐳᑎᔭᐅᓯᒪᓗᑎᒃ, ᑐᑭᓕᐅᖅᑕᐅᓯᒪᓗᑎᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᑕᑯᖅᑯᔾᔭᐅᖃᑦᑕᕐᓗᑎᒃ ᓯᕕᑐᔪᒥᒃ ᑐᑭᓯᓇᕐᓗᑎᒃ ᑕᑯᔭᔅᓴᐅᑎᐊᕐᓗᑎᓪᓗ.

ᑐᙵᕕᒃ 4
ᑐᑭᑖᕈᑎᖃᖃᑦᑕᓂᕐᒥ ᐱᓕᕆᓂᐅᕙᑦᑐᑦ, ᐊᒻᒪᓗ ᐱᐅᓯᕆᔭᐅᕙᑦᑐᑦ ᖃᐅᔨᒪᔾᔪᑎᔅᓴᐃᑦ ᖃᐅᔨᒃᑲᐃᒍᑕᐅᖃᑦᑕᕐᓂᖏᑦ ᑐᑭᓯᓇᑦᑎᐊᖃᑦᑕᕆᐊᓖᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᖃᐅᔨᓴᖅᑕᐅᔫᒥᖃᑦᑕᕐᓗᑎᒃ.